



Výročná správa 2015



OBSAH

| | |
|---|---|
| SAVIO o. z. | 3 |
| Štruktúra združenia..... | 4 |
| Valné zhromaždenie..... | 4 |
| Správna rada | 4 |
| Revízorka..... | 4 |
| Zamestnanci..... | 4 |
| Asistenti projektov – dobrovoľníci..... | 4 |
| Dôležité udalosti a zhodnotenie roka 2015 | 4 |
| Spolupráca..... | 5 |
| ČINNOSŤ ZDRUŽENIA | 6 |
| Tehlička 2015..... | 6 |
| Projekty..... | 6 |
| Adopcia | 7 |
| Adopcia detí | 7 |
| Adopcia tried..... | 7 |
| FINANČNÁ SPRÁVA 2015..... | 8 |

... vytvára priestor pre aktívne šírenie dobra. Sme občianske združenie, ktoré od roku 2005 saleziánskym štýlom vytvára priestor pre solidaritu s chudobnými a skvalitňuje život mladých v menej rozvinutých krajinách. Prostredníctvom projektov, zbierok, a práce dobrovoľníkov pomáhame ľuďom v neľahkej životnej situácii.



SOLIDARITA

Prinášame príbehy mladých z chudobných krajín a pozývame ľudí k solidarite a spoluzodpovednosti. Konkrétnymi aktivitami pomáhame v menej rozvinutých krajinách a regiónoch.



SALEZIÁNSTVO

Sme súčasťou širokého misijného poslania Saleziánov don Bosca. S nimi realizujeme projekty doma i v zahraničí. Celá činnosť sa nesie v saleziánskom štýle.



DOBROVOLNÍCTVO

Práca dobrovoľníkov je priamym prejavom solidarity a neoddeliteľnou súčasťou našich aktivít. Vysielame ich do rôznych krajín a zapájame do programov na Slovensku. Dobrovoľníci nadobúdajú cennú skúsenosť pre ich osobnostný rast.



AKTIVITA

Získavanie finančných prostriedkov je len jedným z nástrojov na šírenie dobra. Cez projekty a programy inšpirujeme ľudí, aby rôznymi spôsobmi pomáhali deťom a mladým v menej rozvinutých krajinách.

Sme členom Platformy mimovládnych rozvojových organizácií.

Štruktúra združenia

Valné zhromaždenie

Zasadnutie najvyššieho orgánu občianskeho združenia sa v roku 2015 konalo 16. septembra.

Program: schválenie Výročnej správy a Finančnej správy za rok 2015, predstavenie rámcového plánu na rok 2015/2016, zhodnotenie Tehličky 2015.

Správna rada

predseda a štatutárny zástupca: Peter Jacko

členovia: Ján Mihálik, Anna Kosnáčová, Ján Rešutík

Revízorka

Zuzana Petrášová

Zamestnanci

riaditeľ kancelárie: Ján Rešutík

administratíva: Zuzana Kovaľová

projektová manažérka: Adriana Kerestešová

PR a fundraising manažérka: Zuzana Suchová

účtovníčka: Monika Balážová

Asistenti projektov – dobrovoľníci

Mária Sísová, Miroslav Takáč, Erika Rindošová, Daniela Hannelová, Hana Ondrušová, Zuzana Vnenčáková (dobrovoľníci - Tehlička)

Dôležité udalosti a zhodnotenie roka 2015

Počas februára sme spustili už **11. ročník verejnej zbierky Tehlička**. Venovaná bola Stredoafrickej republike, kde tisíce detí zostali po vojensko-politickom konflikte opustené na ulici. Zapojené subjekty a široká verejnosť mohla darovať online na www.tehlicka.sk, prevodom, či vkladom na účet zbierky, alebo zaslaním DMS. Spoločne sme vyzbierali a do Stredoafrickej republiky poslali 96 663,96 €

Aj tento rok sme sa zapojili do **prípravy dobrovoľníkov**, ktorú každoročne realizujú Saleziáni don Bosca. Do rozvojových krajín boli vyslaní 8 dobrovoľníci, z toho 2 dobrovoľníci vďaka projektu Ministerstva zahraničných vecí a ďalší 2 cez Európsku dobrovoľnícku službu.

Počas leta sme začali pripravovať **rebrand**. V septembri SAVIO dostalo nové logo a webstránku, ktorá umožňuje ziskávať dary online. Nanovo bolo zadefinované poslanie a tiež 4 piliere, na ktorých organizácia stojí a vychádza z nich pri svojich aktivitách.

Od 1. októbra 2015 **sme začali realizovať v Keni projekt**, ktorý je finančne podporený z prostriedkov **SlovakAid**. Projektom chceme pomôcť deťom ulice získať kvalitné vzdelanie a praktické zručnosti, a tým napomôcť ich postupnej sociálnej a ekonomickej integrácii. Bez skúseného miestneho partnera by to však nebolo možné. Projekt realizujeme v spolupráci so saleziánskym centrom Bosco Boys pre deti ulice, ktoré pomáha chudobnej mládeži už 25 rokov.

Pred Vianocami sme spoločne so zakladateľmi, podporovateľmi a samozrejme aj zamestnancami, či ostatnými stakeholdermi, **oslávili 10. výročie založenia** nášho združenia na malom večierku.

Dôležitým aspektom pre našu činnosť bola **práca dobrovoľníkov v kancelárii**. Pravidelne pomáhali pri príprave Tehličky pre rok 2015 a tiež rok 2016.

Spolupráca

V zahraničí sme spoluprácu rozvíjali prostredníctvom realizácie projektov s partnerskými organizáciami v Sudáne a Južnom Sudáne s **Bosco Aid**. V Keni s **Don Bosco Development Office v Nairobi a Centrom Bosco Boys**, ako aj s ďalšími saleziánskymi združeniami. Vo vysielaní dobrovoľníkov sme spolupracovali s **Caritas v Azerbajdžane**, Ministerstvom zahraničných vecí či **Európskou dobrovoľníckou službou**.

Na Slovensku sme kooperovali s našim hlavným partnerom - Saleziánmi don Bosca, predovšetkým v oblasti prípravy a vysielania dobrovoľníkov do rozvojových krajín, pri realizácii, pri Tehličke a ďalších aktivitách. Spoluprácu sme rozvíjali aj s inými saleziánskymi organizáciami **Domka** - Združenie saleziánskej mládeže, **Laura** - Združenie mladých, **FMA** - Dcéry Márie Pomocnice, **ASC** - Združenie saleziánov spolupracovníkov, **Združenie exallievov** don Bosca na Slovensku.

Aktívne sme sa zapájali do činnosti strešného združenia Platformy mimovládnych rozvojových organizácií - **PMVRO**. Pri svojich domácich aktivitách a projektoch sme spolupracovali aj s množstvom ďalších inštitúcií a združení, škôl, farností a podobne.

Tehlička 2015

Hrubý výnos zbierky predstavuje sumu 114 675,53 eur. Náklady na konanie zbierky boli 15,48 %. Čistý výnos 96 924,98 eur, určený na podporu aktivít, vzdelávacieho programu a rekonštrukciu centier pre deti v Bangui a Galabadja v Stredoafrickej republike (SAR) a tiež na monitorovanie cesty podporených projektov z Yaounde, Kamerun, bol odoslaný na účet partnerov projektu, ktorými sú miestni Saleziáni don Bosca.

Do zbierky bolo priamo zapojených vyše 148 materských, základných a stredných škôl a takmer 25 mládežníckych a ďalších organizácií v obciach a mestách na celom Slovensku. Všetkým zapojeným školám a organizáciám sme zaslali propagačné a podkladové materiály, ktoré slúžili nielen pre kampaň ku zbierke, ale i ako podklady pre výchovu a vzdelávanie v oblasti rozvojovej pomoci. V rámci zbierky školy realizovali s našim súhlasom, vlastné aktivity, ktoré slúžili jej zámeru.

Na tejto zbierke participovali viaceré saleziánskej organizácie, ako Saleziáni don Bosca, Domka - Združenie saleziánskej mládeže, Laura - Združenie mladých, FMA – Dcéry Márie Pomocnice, ASC – Združenie saleziánov spolupracovníkov, Združenie exallievov don Bosca na Slovensku. Zbierka bola povolená od 1. februára 2015 do 31. júla 2015.

Projekty

Prostredníctvom dobrovoľníckych projektov cez Ministerstvo zahraničných vecí, SlovakAid sme vyslali 2 dobrovoľníkov do prijímajúcej krajiny Keňa. Doba vyslania dobrovoľníkov bola od 14. 8.2015 do 18. 8. 2016. Pôsobili v Bosco Boys Langata v Nairobi. Toto centrum je prvým kontaktným miestom s deťmi po ich odchode z ulice. Centrum sa primárne snaží o sociálnu rehabilitáciu detí, ponúka im však tiež vzdelanie. Návyky si deti postupne osvojujú vďaka zabehnutému režimu v centre, či už ide o hygienu, stolovanie, plnenie si povinností, či dodržiavanie časového harmonogramu. Najmä v prvom roku ich pobytu je však pre ne náročné naučiť sa dodržiavať zaužívané pravidlá centra. V tomto procese zastávajú významnú úlohu dobrovoľníci, ktorí sprevádzajú deti nielen počas vyučovania, ale aj v neformálnych aktivitách. **Dobrovoľníci ich sprevádzali najmä výučbou matematiky, angličtiny, prírodovedy, či športom.**

V rámci programu Erasmus+ a podpory vzdelávania jednotlivcov a mobility mládeže sme vyslali 2 dobrovoľníkov do prijímajúcej krajiny Azerbajdžan. Doba vyslania dobrovoľníkov bola od 15. 9.2015 do 13. 9. 2016. Pôsobili v centre Maryam Merkezi v Baku. Úlohou dobrovoľníkov bolo poskytnúť znevýhodnenej mládeži v Baku možnosť plnohodnotného využitia voľného času formou doplnkového vzdelávania a iných voľnočasových aktivít. **Dobrovoľníci boli zodpovední za prípravu, organizáciu a realizáciu doučovani, náučných seminárov, krúžkov a prázdninových táborov.**

Od 1. októbra 2015 sme začali realizovať v Keni projekt, ktorý je finančne podporený z prostriedkov SlovakAid. Projektom chceme pomôcť deťom ulice získať kvalitné vzdelanie a praktické zručnosti, a tým napomôcť ich postupnej sociálnej a ekonomickej integrácii. Bez skúseného miestneho partnera by to však nebolo možné. Projekt je realizovaný v spolupráci so saleziánskym centrom Bosco Boys pre deti ulice, ktoré pomáha chudobnej mládeži už 25 rokov. Centrum usiluje v počiatkovej fáze o sociálnu rehabilitáciu detí, následne o ich začlenenie do procesu základného vzdelávania. Neskôr im pomáha nadobudnúť praktické zručnosti v oblasti stolárstva, zvarovania, krajčírstva, či poľnohospodárskej výroby a sprostredkúva im stredoškolské štúdium.

Adopcia

Adopcia detí

Chlapcom z ulice, ktorí našli nový domov v saleziánskom centre Bosco Boys v Nairobi, pomáhajú mnohí darcovia zo Slovenska prostredníctvom projektu Adopcie detí v Keni. Ich počet v priebehu piateho roka fungovania projektu je 95 darcov – jednotlivcov, rodín, stretiek, farností a iných skupín. Koncom roka spolu umožňovali výchovu a vzdelávanie 153 chlapcov v centre Bosco Boys, z toho 7 absolventov tunajšej školy, ktorí pokračovali v štúdiu na stredných školách. Počet chlapcov v centre klesol. Mnoho z nich dokončilo základnú školu a odišli na štúdium, niektorí sa vrátili späť k svojim rodinám. Výška mesačného príspevku je 33 EUR. Táto suma predstavuje priemerné náklady na základné potreby chlapca - ubytovanie, oblečenie, stravu, zdravotnú starostlivosť, školské pomôcky, uniformu atď.

Adopcia tried

Žiakov na saleziánskych školách v Sudáne a Južnom Sudáne podporujú slovenskí dobrodinci prostredníctvom projektu Adopcie tried od konca roka 2009. Aj napriek stálym občianskym nepokojom v krajine, 87 darcov podporuje žiakov a študentov na štyroch osemročných základných školách v mestách Juba, Tonj a Wau, dvoch malých vidieckych školách so štyrmi ročníkmi v osadách Mori a Kuelčok, na strednej škole v Tonj a odbornej škole vo Wau. V severnom Sudáne Saleziáni don Bosca naďalej spravujú odborné školy v hlavnom meste Chartúm a v meste EL-Obeid, ktoré zo Slovenska podporuje spolu 12 darcov – jednotlivcov aj skupiniek.

Prehľad majetku a zdrojov jeho krytia k 31.12.2015

| SAVIO o.z. | 2015 |
|--|---------------------|
| Dlhodobý majetok (netto) | 0.00 € |
| Financie | 324 950.40 € |
| Pohľadávky (vrátane časového rozlíšenia) | 8 408.63 € |
| Majetok (Aktíva) | 333 359.03 € |
| HV minulých období | 217 383.26 € |
| Hospodársky výsledok | -31 261.79 € |
| Závazky (vrátane časového rozlíšenia) | 147 237.56 € |
| Zdroje krytia (Pasíva) | 333 359.03 € |

Prehľad nákladov a výnosov za rok 2015

| SAVIO o.z. | 2015 |
|--|---------------------|
| Náklady celkom | 403 512.95 € |
| z toho Tehlička 2015 | 114 675.53 € |
| z toho Tehlička 2016 | 6 002.34 € |
| z toho Projekt pre Azerbajdžan | 13 168.35 € |
| z toho Projekt pre Keňu | 80 913.75 € |
| z toho Dobrovoľnicke projekty | 46 963.74 € |
| z toho Adopcia tried Sudán | 76 006.00 € |
| z toho Adopcia detí Keňa | 31 861.30 € |
| z toho Réžia - Mzdové náklady a odvody | 17 866.49 € |
| z toho Réžia - Ostatné náklady (cestovné, služby, materiál, ...) | 16 055.45 € |
| Výnosy celkom | 372 251.16 € |
| z toho Tehlička 2015 | 114 675.53 € |
| z toho Tehlička 2016 | 6 002.34 € |
| z toho Projekt pre Azerbajdžan | 13 168.35 € |
| z toho Projekt pre Keňu | 80 913.75 € |
| z toho Dobrovoľnicke projekty | 46 978.13 € |
| z toho Adopcia tried Sudán | 76 005.00 € |
| z toho Adopcia detí Keňa | 31 861.00 € |
| z toho Ostatné (individuálny darcovia, "2%", úroky, ...) | 2 647.06 € |
| Hospodársky výsledok | -31 261.79 € |

Prehľad peňažných tokov za rok 2015

| SAVIO o.z. | 2015 |
|--|---------------------|
| Stav peňažných prostriedkov na začiatku obdobia | 346 775.29 € |
| Hospodársky výsledok | -31 261.79 € |
| Odpisy | 0.00 € |
| Zmena stavu HV min. období | -2 534.88 € |
| Zmena stavu pohľadávok | 377.72 € |
| Zmena stavu záväzkov | 11 594.06 € |
| Zmena stavu dlh. majetku | 0.00 € |
| Peňažný tok za obdobie celkom | -21 824.89 € |
| Stav peňažných prostriedkov na konci obdobia | 324 950.40 € |